



Rother-Infoblatt

Offizielle Informationen für die Bevölkerung

Januar 2015

Eröffnete Zweigstelle der EK Affoltern auf der Gemeindeverwaltung

Wie bereits angekündigt, ist die Eröffnung der Zweigstelle am 5. Januar 2015 erfolgt. Die Bank garantiert allen Kunden **100 % Datenschutz** und die Einhaltung des **Bankgeheimnisses**.

Zudem können die Mitarbeitenden der Verwaltung nicht auf die Konten der Kunden zugreifen, ausser der Einzelne wünscht dies ausdrücklich und bestätigt es mit einer Vollmacht.



ERSPARNISKASSE
AFFOLTERN IM EMMENTAL

Auf der Gemeindeverwaltung tätigt man für Sie zu den unten stehenden gewohnten Öffnungszeiten Bankgeschäfte aller Art und hat die Möglichkeit, bei komplexen Aufgaben die Hauptfiliale rasch und unkompliziert hinzuzuziehen. Für all unsere Aufwendungen werden wir von der EK Affoltern entschädigt. Dies unter anderem für den Mietzinsanteil, sämtliche Transaktionen sowie Beratungen.

Die Verwaltungsangestellten freuen sich auf diese interessante und neue Herausforderung. Bank-Unterlagen sind jederzeit im Kreuzstock erhältlich.

Übrigens ist die Gemeindeschreiberei Walterswil seit diesem Jahr nun auch eine Zweigstelle der EK Affoltern.

Wir freuen uns sehr, wenn Sie vom vielseitigen Angebot rege Gebrauch machen.

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

| | | |
|------------|------------------------|------------------------|
| Montag | 08.00 – 11.30 Uhr | 14.00 – 16.30 Uhr |
| Dienstag | 08.00 – 11.30 Uhr | 14.00 – 18.00 Uhr |
| Mittwoch | ganzer Tag geschlossen | |
| Donnerstag | 08.00 – 11.30 Uhr | 14.00 – 16.30 Uhr |
| Freitag | 08.00 – 11.30 Uhr | Nachmittag geschlossen |

Herausgeber: **Gemeinderat Dürrenroth**

Zusammenfassung der Beschlüsse der Gemeindeversammlung vom 1. Dezember 2014

Es nahmen insgesamt 98 Stimmberechtigte an der Versammlung teil. Hier nochmals alle wichtigen Entscheide für Sie zusammengefasst:

Der Antrag für eine Steuererhöhung um 1 Steuerzehntel von 1.84% auf 1.94% ist mit 68 Nein- gegen 29 Ja-Stimmen abgelehnt worden.

Der Antrag für eine Liegenschaftssteu-erhöhung um 0.5‰ von 1‰ auf 1.5‰ ist mit 71 Nein- gegen 26 Ja-Stimmen ebenfalls abgelehnt worden.

Der Voranschlag 2015 mit einem budgetierten Aufwandüberschuss von Fr. 198'070.- ist von den Anwesenden mit einer Gegenstimme angenommen worden.

Die Rechnungsprüfung wird für die nächsten vier Jahre wie bisher durch die Firma Fankhauser & Partner AG, Huttwil, durchgeführt. Der Beschluss erfolgte einstimmig.

Brand bei Familie Wüthrich

Wie Sie wissen, ist am 21. Dezember 2014 das Bauernhaus, in welchem unser Gemeindepräsident mit seiner Familie als Pächter wohnte, vollständig durch einen Brand zerstört worden. Sie haben dadurch sämtliches Hab und Gut verloren.

Schon heute möchten der Gemeinderat und das Verwaltungsteam allen für die grossartige Solidarität und Unterstützung, welche die Familie Wüthrich erfahren durfte, danken.

Wir hoffen sehr, dass sich die Familie Wüthrich am gleichen Standort wieder eine Zukunft aufbauen kann.



Rother-Infoblatt

Offizielle Informationen für die Bevölkerung

Januar 2015

Steuererklärung am Computer ausfüllen – einfach, praktisch, sicher!

TaxMe Online

Füllen Sie die Steuererklärung mit **TaxMe-Online** aus – ohne Softwareinstallation. Die Anmeldedaten finden Sie auf dem **Brief zur Steuererklärung**. Sie werden Schritt für Schritt durch das Programm geführt, können beliebig oft unterbrechen und ohne Datenverlust weiterarbeiten. Erst mit dem Einsenden der Freigabequittung werden Ihre Daten für die Steuerverwaltung ersichtlich.

Deshalb lohnt sich TaxMe-Online:

- Die Stammdaten sind bereits vorerfasst.
- Während dem Ausfüllen der aktuellen Steuererklärung lassen sich auch die Vorjahresdaten öffnen.
- TaxMe-Online ist immer auf dem aktuellsten Stand.
- Der Import der Vorjahresdaten erfolgt automatisch, sofern Sie im Vorjahr TaxMe-Online nutzten.
- Sie können auch die Steuererklärung von Erben- und Miteigentümergeinschaften, Kollektivgesellschaften und auch diejenige von juristischen Personen (inkl. Vereine) mit TaxMe-Online ausfüllen.

Der Leitfaden **«Steuererklärung ausfüllen leicht gemacht – In vier Schritten zum Ziel»** hilft beim Online-Ausfüllen der Steuererklärung. Sie finden ihn auf www.taxme.ch > **TaxMe-Online**

TaxMe Online *Tour*

Die **kurzen Videos** zeigen Ihnen, wie einfach Sie Ihre Steuererklärung im Internet ausfüllen. TaxMe-Online Tour mit Demofilmen finden Sie auf jedem Hauptformular – auch bei der Demoversion im Internet oder einzeln auf www.taxme.ch > **TaxMe-Online Tour**

TaxMe Offline

Sie laden die Software von www.taxme.ch > **TaxMe-Offline** lokal auf Ihren Computer. Beim Ausfüllen der Steuererklärung sind Sie **nicht mit dem Internet verbunden**. Anschliessend ausdrucken, unterschreiben und einsenden.

Haben Sie die Steuererklärung letztes Jahr offline oder mit der TaxMe-CD ausgefüllt und als .tax-Datei abgespeichert? Dann laden Sie Ihre **Vorjahresdaten** in die aktuelle Steuererklärung, indem Sie «Datei – Importieren» anklicken und so die .tax-Datei importieren.

Der Gemeinderat und das Verwaltungsteam wünschen Ihnen
ein gutes und erfolgreiches **2015.**

Haben Sie Fragen oder brauchen Sie Unterstützung?
Wir stehen Ihnen jederzeit gerne zur Verfügung.